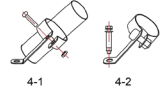


Zilan®

ZLN1625 Heater Stand



GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS & WARNINGS

- Please read the safety instructions carefully before first use and observe the safety instructions to prevent damage due to misuse, improper operation and improper environmental conditions.
- Check the device after removing the packaging for any damage.
- The packaging material should be disposed of correctly and not stored where it can be accessible by children.
- This appliance is only for the purpose for which it was explicitly developed. Any other use is regarded as improper and therefore dangerous.
- The supplier is not liable for damage to persons and / or property damage due to improper or incorrect use.
- This appliance can be used by children aged from 15 years and over and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, provided they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and maintenance should only be carried out by a competent adult.
- Please make sure to place the device on a suitable and waterproof surface, so that spilled liquids can not cause harm.
- Repairs to electrical appliances must only be carried out by trained personnel.
- Improperly performed repairs and alterations to the equipment can have dangerous consequences for the user and the warranty will be void.

EN

Accessories:

L-shaped brackets: 2 pcs (Note: Brackets are not included with the stand; they are packaged with the heater)

Nut set: 1 set

Fixing brackets and screws: 3 sets

Assembly Instructions:

1. Place the L-shaped brackets onto the stand.
2. Secure the L-shaped brackets to the stand using the screws provided.
3. Adjust the L-shaped brackets to the correct position.
4. Fix the stand securely to the ground.

DE

Zubehör:

L-förmige Halterungen: 2 Stück (Hinweis: Die Halterungen sind nicht im Lieferumfang des Ständers enthalten; sie sind zusammen mit dem Heizgerät verpackt)

Muttern-Set: 1 Stück

Befestigungshalterungen und Schrauben: 3 Sets

Montageanleitung:

1. Setzen Sie die L-förmigen Halterungen auf den Ständer.
2. Befestigen Sie die L-förmigen Halterungen mit den mitgelieferten Schrauben am Ständer.
3. Richten Sie die Halterungen in die korrekte Position aus.
4. Befestigen Sie den Ständer sicher am Boden.

Importeur:

Enstore GmbH, Rudolf-Diesel-Straße 7
71154 Nufringen/Germany

TR

Aksesuarlar:

L şeklinde braketler: 2 adet (Not: Braketler standa dahil değildir; ısıtıcı ile birlikte paketlenmiştir)

Somun seti: 1 adet

Sabitleme braketleri ve vidalar: 3 set

Montaj Talimatları:

1. L şeklindeki braketleri standa yerleştirin.
2. L şeklindeki braketleri verilen vidalarla standa sabitleyin.
3. Braketleri doğru konuma gelecek şekilde ayarlayın.
4. Standı zemine sağlam bir şekilde sabitleyin.

FR

Accessories:

• Supports en forme de L : 2 pièces (Remarque : Les supports ne sont pas inclus avec le support ; ils sont emballés avec le chauffage)

• Jeu d'écrous : 1 pièce

• Supports de fixation et vis : 3 jeux

Instruction de montage:

1. Placez les supports en forme de L sur le support.
2. Fixez les supports en forme de L au support à l'aide des vis fournies.
3. Ajustez les supports à la position correcte.
4. Fixez solidement le support au sol.

IMPORTATEUR: ZILAN FRANCE 9,

Rue des Colonnes, 75002

Paris, France N° TVA : FR72953802378 N° SIRET :

95380237800018 zilanfrance2023@gmail.com

RO

Accesorii:

- Suporturi în formă de L: 2 bucăți (Notă: Suporturile nu sunt incluse cu stativul; sunt ambalate împreună cu încălzitorul)
- Set de piulițe: 1 set
- Suporturi de fixare și șuruburi: 3 seturi

Instrucțiuni de asamblare:

1. Așezați suporturile în formă de L pe stativ.
2. Fixați suporturile în formă de L pe stativ folosind șuruburile furnizate.
3. Ajustați suporturile în poziția corectă.
4. Fixați stativul ferm de podea.

Importator: •S.C. Zilanrom Trading S.r.l.

Sos. Bucuresti-Urziceni nr 64B,
Afumati, Jud ilfov (office@zilan.ro)

•S.C. Scule si Unelte Design S.r.l.

Strada 3, nr 11A, Afumati, jud ilfov (office@zilanofficial.ro)

CRO-BIH

Pribor:

- L nosači: 2 komada (Napomena: Nosači nisu uključeni uz stalak; zapakirani su u grijalicom)
- Set matica: 1 set
- Učvršćivači i vijci: 3 seta

Upute za montažu:

1. Postavite L nosače na stalak.
2. Pričvrstite L nosače na stalak pomoću priloženih vijaka.
3. Podesite nosače u ispravan položaj.
4. Čvrsto pričvrstite stalak za tlo.

Uvoznik za HR:

• ZED d.o.o. Industrijska cesta 5,
10360 Sesvete-HR

Tel: +385 01 2006 148

Uvoznik za BIH:

• Digitalis d.o.o. M.Spahе 2A/30,
72290 Novi Travnik-BIH

Tel: +387 61 095 095

ES

Accesorios:

- Soportes en forma de L: 2 unidades (Nota: Los soportes no están incluidos con el soporte; vienen empaquetados con el calentador)
- Juego de tuercas: 1 unidad
- Soportes de fijación y tornillos: 3 juegos

Instrucciones de montaje:

1. Coloque los soportes en forma de L sobre la base.
2. Fije los soportes en forma de L a la base utilizando los tornillos suministrados.
3. Ajuste los soportes en forma de L a la posición correcta.
4. Fije firmemente la base al suelo.

RU

Комплектация:

- Кронштейны L-образной формы: 2 шт. (Примечание: Кронштейны не входят в комплект подставки; они упакованы вместе с обогревателем)
- Комплект гаек: 1 шт.
- Крепежные кронштейны и винты: 3 комплекта

Инструкция по сборке:

1. Установите L-образные кронштейны на подставку.
2. Закрепите кронштейны на подставке с помощью прилагаемых винтов.
3. Отрегулируйте кронштейны в нужное положение.
4. Надежно закрепите подставку на полу.

PL

Accessoria:

- Uchwyty w kształcie litery L: 2 sztuki (Uwaga: Uchwyty nie są dołączone do stojaka; znajdują się w opakowaniu z grzejnikiem)
- Zestaw nakrętek: 1 zestaw
- Uchwyty mocujące i śruby: 3 zestawy

Instrukcja montażu:

1. Umieść uchwyty w kształcie litery L na stojaku.
2. Przymocuj uchwyty do stojaka za pomocą dołączonych śrub.
3. Wyreguluj uchwyty do właściwej pozycji.
4. Przymocuj stojak stabilnie do podłoża.

Importer: Zilan Polska Sp. z o.o.,

ul. gen. R. Kuklińskiego
zilanpolska@zilan.com.tr

SERWIS: IBE Technologies Sp. z o.o., ul. gen. R.

Kuklińskiego 14, 08-110 Siedlce

GE

აქსესუარები:

- L-ს ფორმის სამაგრები: 2 ცალი (შენიშვნა: სამაგრები არ შედის სადგამში; ისინი შეფუთულია გათბობასთან ერთად)
- კაკლების კომპლექტი: 1 ცალი
- სამაგრები და ხრახნები: 3 კომპლექტი

აწყობის ინსტრუქცია:

1. მოათავსეთ L-ს ფორმის სამაგრები სადგამზე.
2. დააფიქსირეთ სამაგრები სადგამზე მიმაგრებული ხრახნებით.
3. მოასწორეთ სამაგრები სწორ პოზიციაზე.
4. მყარად დააფიქსირეთ სადგამი მიწასთან.

წარმოშობის ქვეყანა: ჩინეთი
იმპორტიორი : შპს ტექნოპაუს ,
205277608, ფარსადანის 5, 0131,
თბილისი, საქართველო
ზილან ევ გერეჩლერი სან.თიფე. ა.შ. ,
სტამბოლი, თურქეთი-ის დაკვეთით

IT

Accessori:

- Staffe a forma di L: 2 pezzi (Nota: Le staffe non sono incluse con il supporto; sono confezionate con il riscaldatore)
- Set di dadi: 1 pezzo
- Staffe di fissaggio e viti: 3 set

Istruzioni di montaggio:

1. Posizionare le staffe a forma di L sul supporto.
2. Fissare le staffe a forma di L al supporto utilizzando le viti fornite.
3. Regolare le staffe nella posizione corretta.
4. Fissare saldamente il supporto al suolo.

BG

Акcesoари:

- L-образни скоби: 2 броя (Забележка: Скобите не са включени в комплекта на стойката; те са опаковани заедно с стоплителя)
- Комплект гайки: 1 брой
- Захващащи скоби и винтове: 3 комплекта

Инструкция за сглобяване:

1. Поставете L-образните скоби върху стойката.
2. Закрепете скобите към стойката с предоставените винтове.
3. Регулирайте скобите в правилната позиция.
4. Здравно закрепете стойката към пода.